BESCHLUSS DER KOMMISSION

vom 13. November 2013

zur monatlichen Anpassung der Berichtigungskoeffizienten für die Dienstbezüge der Beamten, Bediensteten auf Zeit und Vertragsbediensteten der Europäischen Union in Drittländern vom 1. August 2012 bis zum 1. Juni 2013

(2013/655/EU)

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

gestützt auf das Statut der Beamten der Europäischen Union und die Beschäftigungsbedingungen für die sonstigen Bediensteten der Europäischen Union, festgelegt durch die Verordnung (EWG, Euratom, EGKS) Nr. 259/68 des Rates [1], insbesondere auf Artikel 13 Absatz 2 des Anhangs X,

in Erwägung nachstehender Gründe:

(1) Aus den der Kommission vorliegenden Statistiken geht hervor, dass die mit dem Berichtigungskoeffizienten und dem entsprechenden Wechselkurs erfasste Änderung der Lebenshaltungskosten für bestimmte Drittländer seit der letzten Anpassung der in der Währung des Landes der dienstlichen Verwendung ausgezahlten Dienstbezüge der Beamten, Bediensteten auf Zeit und Vertragsbediensteten der Europäischen Union in Drittländern 5 % übersteigt.

(2) Gemäß Artikel 13 Absatz 2 des Anhangs X des Statuts müssen in diesem Fall die Berichtigungskoeffizienten monatlich angepasst werden, und zwar mit Wirkung vom 1. August, 1. Oktober, 1. November und 1. Dezember 2012 sowie vom 1. Januar, 1. Februar, 1. März, 1. April, 1. Mai und 1. Juni 2013 —

HAT FOLGENDEN BESCHLUSS ERLASSEN:

Artikel 1

Die Berichtigungskoeffizienten für die in der Währung des Landes der dienstlichen Verwendung ausgezahlten Dienstbezüge der Beamten, Bediensteten auf Zeit und Vertragsbediensteten der Europäischen Union in Drittländern werden für die im Anhang aufgeführten Länder angepasst. Der Anhang enthält zehn Monatstabellen, in denen die betreffenden Länder und der jeweilige Tag des Inkrafttretens der Anpassung aufgeführt sind.

Die zur Berechnung dieser Dienstbezüge verwendeten Wechselkurse werden nach den Anwendungsbestimmungen zur Haushaltsordnung [2] festgelegt. Sie entsprechen dem jeweiligen Datum, das in den im Anhang stehenden Tabellen genannt ist.

Artikel 2

Dieser Beschluss tritt am Tag nach seiner Veröffentlichung im *Amtsblatt der Europäischen Union* in Kraft.

Brüssel, den 13. November 2013

Für die Kommission
Der Präsident
José Manuel BARROSO

[1] ABl. L 56 vom 4.3.1968, S. 1.

[2] ABl. L 298 vom 26.10.2012, S. 1.

ANHANG

August 2012

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität August 2012	Wechselkurs August 2012 (*)	Berichtigungskoeffizient August 2012 (**)
Sudan (Khartum)	4,584	6,20915	73,8

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.

Oktober 2012

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität Oktober 2012	Wechselkurs Oktober 2012 (*)	Berichtigungskoeffizient Oktober 2012 (**)
Nepal	84,89	110,170	77,1

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.

November 2012

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität November 2012	Wechselkurs November 2012 (*)	Berichtigungskoeffizient November 2012 (**)
Demokratische Republik Kongo (Kinshasa)	2,057 USD	1,29620 USD	158,7
Liberia	1,528 USD	1,29620 USD	117,9
Malawi	216,6	404,926	53,5

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.

Dezember 2012

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität Dezember 2012	Wechselkurs Dezember 2012 (*)	Berichtigungskoeffizient Dezember 2012 (**)
Venezuela	6,090	5,58047	109,1

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.

Januar 2013

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität Januar 2013	Wechselkurs Januar 2013 (*)	Berichtigungskoeffizient Januar 2013 (**)
Belarus	6 723	11 320,0	59,4
Guinea (Conakry)	6 716	9 250,40	72,6
Sudan (Khartum)	4,916	7,56599	65,0

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.

Februar 2013

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität Februar 2013	Wechselkurs Februar 2013 (*)	Berichtigungskoeffizient Februar 2013 (**)
Kongo (Brazzaville)	792,1	655,957	120,8
Kuba	0,9438	1,35410	69,7
Jordanien	0,9175	0,960057	95,6
Serbien (Belgrad)	82,53	111,934	73,7
Timor-Leste	1,583	1,35410	116,9
Usbekistan	1 396	2 706,60	51,6
Venezuela	6,429	5,81539	110,6
Sambia	6,630	7,18680	92,3

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.

März 2013

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität März 2013	Wechselkurs März 2013 (*)	Berichtigungskoeffizient März 2013 (**)
Angola	168,2	126,516	132,9
Kosovo (Pristina)	0,7227	1,00000	72,3
Kirgisistan	48,69	62,3897	78,0
Malawi	238,5	479,834	49,7
Russische Föderation	46,33	40,0240	115,8
Sierra Leone	6 785	5 663,73	119,8
Südafrika	6,746	11,6220	58,0
Sudan (Khartum)	5,331	7,43654	71,7

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.

April 2013

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität April 2013	Wechselkurs April 2013 (*)	Berichtigungskoeffizient April 2013 (**)
China	7,903	7,96000	99,3
Dschibuti	222,3	227,572	97,7
Ghana	2,025	2,48950	81,3
Japan	149,8	120,870	123,9
Südkorea	1 534	1 425,03	107,6
Usbekistan	1 467	2 611,71	56,2

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.

Mai 2013

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität Mai 2013	Wechselkurs Mai 2013 (*)	Berichtigungskoeffizient Mai 2013 (**)
Belarus	7 086	11 230,0	63,1
Zentralafrikanische Republik	671,7	655,957	102,4
Indien	49,37	71,0370	69,5
Tunesien	1,381	2,09250	66,0
Venezuela	6,839	8,25083	82,9

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.

Juni 2013

ORT DER DIENSTLICHEN VERWENDUNG	Kaufkraftparität Juni 2013	Wechselkurs Juni 2013 (*)	Berichtigungskoeffizient Juni 2013 (**)
Australien	1,439	1,34930	106,6
Belize	1,859	2,61469	71,1
Gambia	31,18	47,5800	65,5
Nicaragua	18,39	31,8519	57,7
Türkei	2,242	2,42740	92,4
Usbekistan	1 545	2 694,41	57,3
Vanuatu	145,8	122,435	119,1
Venezuela	7,195	8,14449	88,3

(*) 1 EUR = x Einheiten der Landeswährung, ausgenommen USD für: Kuba, El Salvador, Ecuador, Liberia, Panama, DR Kongo, Timor-Leste.
(**) Brüssel = 100.